



**RADA
EURÓPSKEJ ÚNIE**

**V Bruseli 29. novembra 2005 (28.11)
(OR. en)**

14779/05

**OJ CONS 65
TRANS 247
TELECOM 135
ENER 181**

PREDBEŽNÝ PROGRAM

na: 2695. zasadnutie RADY EURÓPSKEJ ÚNIE
(DOPRAVA, TELEKOMUNIKÁCIE A ENERGETIKA)
dátum: štvrtok 1. (10.00 hod.) decembra 2005 a pondelok 5. (10.00 hod.) decembra 2005

1. Schválenie programu
2. Schválenie zoznamu bodov A
dokument 15056/05 PTS A 56
+ ADD 1

ENERGETIKA (10.00 hod.)

3. Lepšia regulácia: vykonávanie a výsledky vnútorného trhu s elektrickou energiou a so zemným plynom
Oznámenie o vykonávaní vnútorného trhu s elektrickou energiou a so zemným plynom (ďalšie opatrenia na zlepšenie jeho fungovania)
 - politická diskusia
dokumenty 14330/05 ENER 168 ENV 523 TRANS 230
14800/05 ENER 184 ENV 547 TRANS 248
4. Klimatické zmeny a udržateľná energia
 - politická diskusia a závery Rady
dokumenty 10368/05 ENER 109 ENV 312 TRANS 130
+ REV 1 (de)
12628/05 ENER 139 ENV 424 TRANS 186
14332/05 ENER 169 ENV 524 TRANS 231

5. Medzinárodné vzťahy EÚ v oblasti energetiky:
 - a) Aktuálne informácie o dialógu EÚ – Rusko o energii a o Stálej rade pre partnerstvo
 - b) Dialóg EÚ – OPEC
dokument 14914/05 ENER 188
 - c) Zmluva o energii (s juhovýchodnou Európou)
 - d) Zmluva o energetickej charte
- informácia predsedníctva a Komisie

TELEKOMUNIKÁCIE (15.00 hod.)

6. Lepšia regulácia – preskúmanie európskeho regulačného rámca pre trh s elektronickou komunikáciou a politikou v oblasti frekvenčného spektra
 - politická diskusia
dokumenty 12096/05 TELECOM 89 COMPET 171 TRANS 171
12393/05 TELECOM 94 COMPET 182 AUDIO 26
13965/05 TELECOM 121
7. „Iniciatíva i2010 – Európska informačná spoločnosť pre rast a zamestnanosť“
 - politická diskusia a závery Rady o stratégii i2010
 - závery Rady o elektronickej dostupnosti
(verejná diskusia)
dokumenty 9758/05 TELECOM 47 COMPET 122 RECH 128 AUDIO 20
SOC 253 EDUC 95 TRANS 113 SAN 98 (x)
12269/05 TELECOM 91 SOC 345 COMPET 174 RECH 171
13961/05 TELECOM 119
14225/05 TELECOM 129 COMPET 243 RECH 208 AUDIO 39
SOC 431 EDUC 171 TRANS 223 SAN 171
+ ADD 1
8. Urýchlenie prechodu z analógového na digitálne vysielanie
 - závery Rady
dokumenty 9411/05 TELECOM 41 AUDIO 19 (x)
12817/05 TELECOM 98 COMPET 202 AUDIO 28 TRANS 193
14226/05 TELECOM 130 COMPET 244 AUDIO 40 TRANS 224
+ COR 1 (it)
9. Svetový samit o informačnej spoločnosti (WSIS)
 - informácie predsedníctva a Komisie o výsledkoch samitu

PONDELOK 5. DECEMBRA 2005 (10.00 hod.)

NÁMORNÁ DOPRAVA

10. Zamestnanie v námornom odvetví
„Zlepšovanie perspektívy zamestnania v námornom odvetví Spoločenstva a získavanie mladých ľudí pre povolanie námorníka“
- závery Rady
dokument 14319/1/05 MAR 155 REV 1

INTERMODÁLNE OTÁZKY

11. Civilný globálny satelitný navigačný systém (GNSS)
súčasný stav programu
- informácie Komisie

POZEMNÁ DOPRAVA

12. Prístup na železničný trh
- a) Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení a dopĺňa smernica Rady 91/440/EHS o rozvoji železníc Spoločenstva (tretí železničný balík) (LA) (*)
(Právny základ, ktorý navrhla Komisia: článok 71 Zmluvy o ES)
- politická dohoda
(verejná diskusia)
- b) Revidovaný návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o službách vo verejnom záujme v železničnej a cestnej osobnej doprave (LA)
(Právny základ, ktorý navrhla Komisia: články 71 a 89 zmluvy o ES)
- správa o pokroku
dokumenty 7147/04 TRANS 107 CODEC 335 (x)
11508/05 TRANS 155 CODEC 657 (x)
12618/05 CODEC 790 TRANS 182
14737/05 TRANS 245 CODEC 1054
+ ADD 1
+ ADD 2
13. Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o právach a povinnostiach cestujúcich pri medzinárodnej železničnej preprave (LA) (*)
(Právny základ, ktorý navrhla Komisia: článok 71 ods. 1 Zmluvy o ES)
- politická dohoda
(verejná diskusia)
dokumenty 7149/04 TRANS 109 CODEC 337 (x)
12620/05 CODEC 792 TRANS 184
15028/05 TRANS 257 CODEC 1101
+ ADD 1

14. Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady o osvedčovaní vlakových posádok obsluhujúcich lokomotívy a vlaky v železničnej sieti Spoločenstva (tretí železničný balík) (LA) (*)
- politická dohoda (verejná diskusia)
dokumenty 7148/04 TRANS 108 CODEC 336 (x)
12619/05 CODEC 791 TRANS 183
14978/05 TRANS 255 CODEC 1091
+ ADD 1
15. Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady o vodičských preukazoch (prepracovaný) (LA) (*)
(Právny základ, ktorý navrhla Komisia: článok 71 ods. 1 Zmluvy o ES)
- politická dohoda (verejná diskusia)
dokumenty 15820/03 TRANS 360 CODEC 1773 (x)
16340/04 TRANS 397 CODEC 1376 (x)
+ COR 1 (en) (x)
+ EXT 1 (cs, et, lv, lt, hu, pl, sk, sl) (x)
14980/05 TRANS 256 CODEC 1092
+ ADD 1
+ ADD 1 EXT 1 (cs, et, lv, lt, hu, pl, sk, sl)

LETECKÁ DOPRAVA

16. Vonkajšie vzťahy
- a) Rokovania medzi EÚ a USA o dohode o leteckej doprave
- oznámenie Komisie/výmena názorov
dokument 14774/1/05 AVIATION 173 RELEX 675 USA 82 REV 1
RESTREINT UE (x)
- b) Návrh rozhodnutia Rady, ktorým sa Komisia poveruje začať rokovania o komplexnej dohode o otvorenom leteckom priestore s Čínskou ľudovou republikou
- (príp.) prijatie
dokumenty 7419/05 AVIATION 24 ASIE 11 CHINE 5 **RESTREINT UE (x)**
14888/05 AVIATION 177 ASIE 90 CHINE 18 **RESTREINT UE (x)**
17. Letecká bezpečnosť
Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o spoločných pravidlách v oblasti bezpečnostnej ochrany civilného letectva
- správa o pokroku
dokumenty 12588/05 AVIATION 129 CODEC 787 (x)
14981/05 AVIATION 181 CODEC 1093

18. Rôzne

- a) Nezáväzné ciele ako nástroj energetickej politiky
 - Žiadosť dánskej delegácie
 - dokument 14787/05 ENER 182
- b) Nadviazanie na III. neformálnu ministerskú konferenciu vo Verone o celoživotnom vzdelávaní pre bezpečnosť na cestách
 - informácie predsedníctva a talianskej delegácie
- c) Súbor opatrení týkajúci sa námornej bezpečnosti
 - informácie Komisie
 - dokument 15034/05 MAR 161 TRANS 258 ENV 561 CODEC 1102
- d) Oznámenie o perspektívach vnútrozemskej plavby
 - informácie Komisie
- e) Prezentácia spoločnej iniciatívy SESAME (jednotné nebo)
 - informácie Komisie
- f) Oznámenie Komisie Rade, Európskemu parlamentu, Európskemu hospodárskemu a sociálnemu výboru a Výboru regiónov o rozšírení úloh Európskej agentúry pre bezpečnosť letectva – Agenda pre rok 2010
 - informácie Komisie
 - dokument 14895/05 AVIATION 178
- g) Bezpečnosť letectva
 - Memorandum predložené francúzskou delegáciou
- h) Cestná doprava
 - Memorandum predložené francúzskou delegáciou
- i) Ministerská konferencia o morských diaľniciach (Ľublana, 24. januára 2006)
 - informácie Komisie a slovinskej delegácie
 - dokument 14971/05 TRANS 260 MAR 160

(LA) legislatívny akt

(*) Bod, pri ktorom sa môže požadovať hlasovanie.

(x) Dokument nie je k dispozícii.